**PRIJAVA ZA OCENJIVANJE**

**USAGLAŠENOSTI OPREME POD PRITISKOM**

***Inquiry - Conformity assessment***

prema Pravilniku o tehničkim zahtevima za projektovanje, izradu i ocenjivanje

usaglašenosti opreme pod pritiskom (Sl. Glasnik RS 87/2011) i člana 17. Pravilnika o pregledima opreme pod pritiskom tokom veka upotrebe (Sl. Glasnik RS 87/2011 i 75/2013)

*According to Rules on technical requirements for design, manufacture and conformity assessment of pressure equipment Official gazette RS nr. 87/2011 and article 17. Rules on in-service inspection of pressure equipment Official gazette RS nr. 87/2011 and 75/2013*

|  |
| --- |
| **[x]  Proizvođač [ ]  Ovlašćeni predstavnik (OP) [ ]  Naručilac** ***Manufacturer*  *Representative (RP) Client*** |
| Proizvođač/OP/Naručilac:*Manufacturer/RP /Client:* |  |
| Adresa */ Address*: |  |
| Mesto */ Place*: |  | Poštanski broj */ PO:* |  |
| Osoba za kontakt */**Contact person:* |  | Telefon */ Phone:* |  |
| E-mail: |  | Faks */ Fax:* |  |

|  |
| --- |
| **Adresa na kojoj se vrši kontrolisanje (ako se razlikuje od gornje adrese)*****Inspection address (if different from above mentioned address)*** |
| Naziv */ Name:* |  |
| Adresa */ Address:* |  |
| Mesto */ Place:* |  | Poštanski broj */ PO:* |  |
| Osoba za kontakt */**Contact person:* |  | Telefon */ Phone:* |  |

|  |
| --- |
| **Podaci za fakturisanje / *Invoicing data*** |
| Ime firme */ Company name:* |  |
| Osoba za kontakt*/**Contact person:* |  |
| Adresa fakturisanja*/ Invoicing address*: |  |
| Poštanski broj */ PO:* |  | PIB */ VAT:* |  |
| Telefon */ Phone:* |  | Matični broj */* *Company Registr. Nr:* |  |
| Faks */ Fax:* |  | E-mail: |  |

|  |
| --- |
| **Izjava o jedinstvenoj prijavi / Uniqie registration statement** |
| Podnosilac prijave izjavljuje da predmetnu opremu pod pritiskom nije prijavio za ocenjivanje usaglašenosti kod drugog Imenovanog tela (odnosi se na module B, B1 i G)*The applicant states that the relevant pressure equipment did not applied for the assessment of conformity with the other Conformity assessment body (for modules B , B1 and G )* |
| Ime i prezime */ Name and surename:* |  |
| Datum */ Date:* |  | Potpis */ Signature:* |  |

|  |
| --- |
| Popunjenu i potpisanu prijavu sa prilozima poslati / *Completed and signed application with attachments send to:* |
| * poštom / *send by post*:
 | : | PRO-ING dooImenovano telo86 Zaplanjska street, 11000 Beograd, Srbija / Serbia |
| * faksom / *fax*:
 | : | (+381) 011 2468-648 |
| * ili skenirano na e-mailscanned on e-mail
 | : | imenovanotelo@proing-bg.rs |

|  |
| --- |
| **Podaci o opremi pod pritiskom / *Pressure equipment data*** |
| [ ]  | Posuda pod pritiskom*Pressure vessel* | [ ]  | Sklop*Assembly* | Naziv */ Equipment:* |  |
| [ ]  | Cevovod*Pipeline* | [ ]  | Sigurnosni uređaji*Safety accessories* | Oznaka */ Type,model:* |  |
| [ ]  | Oprema grejana plamenom\**Heated equipment* | [ ]  | Pomoćni uređaji pod pritiskom*Pressure accessories* | Fabrički broj / *Manuf. Nr.:* |  |
| Primenjeni propisi*Applied technical regulations:* | Pravilnik o tehničkim zahtevima za projektovanje, izradu i ocenjivanje usaglašenosti opreme pod pritiskom, Sl. glasnik RS br. 87/2011 i Pravilnik o pregledima opreme pod pritiskom tokom veka upotrebe, Sl. glasnik RS br. 87/11 i izmene Pravilnika Sl. glasnik RS br. 75/13*According to Rules on technical requirements for design, manufacture and conformity assessment of pressure equipment Official gazette RS nr. 87/2011 and article 17. Rules on in-service inspection of pressure equipment Official gazette RS nr. 87/2011 and 75/2013* |
| Standardi i drugi zahtevi *Standards and other:* |  |

\* ili na drugi način / *or otherwise heated equipment*.

|  |
| --- |
| **Status opreme koja se prijavljuje za ocenjivanje / *Status of equipment applying for assessment*** |
| [ ]  | Proizvodnja nove opreme*New equipment* | [ ]  | Rekonstrukcija opreme*Reconstruction* | [ ]  | Sanacija opreme uz izmenu glavnih delova OPP\*\* *Failure repair* |
| [ ]  | Adaptacija opreme\*\**Adaptation* | [ ]  | Prenamena opreme\*\**Reusing, changing of purpose* | [ ]  | Remont opreme pod pritiskom\*\**Preventive repair* |

\*\* Obim izmena takav da se utiče na moguće neispunjavanje bitnih zahteva (Pravilnik o pregledima opreme pod pritiskom tokom veka upotrebe, Sl. glasnik RS br. 87/11 i izmene Pravilnika Sl. glasnik RS br. 75/13)

*\*\* The scope of changes such as to affect the possible failure or not fulfilling ESR (article 17. Rules on in-service inspection of pressure equipment Official gazette RS nr. 87/2011 and 75/2013)*

|  |
| --- |
| **Tehnički podaci / *Technical data*:** |
| Prostor / *Chamber* |  | 1 | 2 | 3 | Note |
| Naziv prostora */ Chamber name* |  | Vessel | Eg. Coil\*\*\* |  |  |
| Najveći dozvoljeni pritisak */ MAWP* | PS, *bar* |  |  |  |  |
| Projektni pritisak */ Design pressure* | Pd, *bar* |  |  |  |  |
| Najmanja dozvoljena temperatura*Minimal metal temperature*  | TSmin, *°C* |  |  |  |  |
| Najveća dozvoljena temperatura*Maximum allowable temperature* | TSmax, *°C* |  |  |  |  |
| Zapremina */ Volume* | V, *l* |  |  |  |  |
| Karakterisitična dimenzija*Equipment dimension* |  Ø x H(L) (mm) |  |  |  |  |
| Nazivna veličina za cevi*Nominal diametar for pipelines* | DN (mm / '')\* |  |  |  |  |
| Fluid |  |  |  |  |  |
| Grupa fluida */ Fluid group* | 1 ili 2\*\* |  |  |  |  |
| Agregatno stanje (na TS)*Physical state (on TS)* |  |  |  |  |  |
| Toplotna snaga grejane opreme*Power (heatеd equipment)* | kW  |  |  |  |  |
| Produkcija grejane opreme*Capacity for heated equipment* | t/h |  |  |  |  |

\* Metrička mera nazivnog prečnika, npr. DN15, DN80, DN200 / *Metric or Imperial nominal diametar*

\*\* Podela prema članu 8 PTZ PIOU OPP - Grupa 1 – otrovni, zapaljivi, eksplozivni, oksidirajući; Grupa 2 –Svi ostali koji ne spadaju u grupu 1 / Classification acc to Article 8 *Rules on technical requirements for design, manufacture and conformity assessment of pressure equipment Official gazette RS nr. 87/2011*

\*\*\* Samo primer, obrisati ako nije primenjivo / *Just an example, delete if not applicable*

|  |
| --- |
| **Klasifikacija prema Pravilniku / *Classification according to technical regulations*** |
| Dijagram prema Prilogu II*Table according to Annex II* |  | Kategorija prema Prilogu II*Category according to Annex II* |  |
| Odabrani modul*Module chosen* |  |

|  |
| --- |
| **Napomene / *Notes*** |

Dokumentacija potrebna za ocenu usaglašenosti i sertifikaciju opreme pod pritiskom

*Документы, необходимые для сертификации и оценки соответствия оборудования под давлением*

*The documents required for certification and conformity assessment of pressure equipment*

*Die Unterlagen für die Zertifizierung und Konformitätsbewertung von Druckgeräten erforderlich*

|  | српски | english | русский | deutsch |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | Sklopni crtež | Assembly drawing | Kонцептуальное проектирование | Versammlung Zeichnung |
| 2 | Lista korišćenih standarda | List of applied standards | Списки стандартам | Liste der angewandten Normen |
| 3 | Lista materijala | Bill of material (as built) | Перечень материалов | Bill of Material (wie gebaut) |
| 4 | Proračun čvrstoće | Strength calculation | Расчет силы | Festigkeitsberechnung |
| 5 | Uverenja o podešavanju ventila sigurnosti | Safety valve calibration report | Сертификаты установка предохранительных клапанов | Sicherheitsventil Kalibrierung Bericht |
| 6 | Proračun kapaciteta sigurnosnih ventila | Safety valve discharge capacity calculation | Расчет пропускной способности предохр. клапанов | Sicherheitsventil Förderleistung Berechnung |
| 7 | Tehn. šema postrojenja gde se ugrađuje posuda | P&ID or other scheme of plant where is equipment is built in | Tex. схему, где завод построен судна | P & ID oder andere Schema der Anlage, wo sich Geräte eingebaut |
| 8 | Uputstvo za rad na srpskom | Maintenance and operation manual on Serbian | Руководство по эксплуатации для Сербской | Wartung und Betrieb Handbuch auf Serbisch |
| 9 | Tehnički opis | Technical description | Техническое описание | Technische Beschreibung |
| 10 | Izveštaj o završnom ocenjivanju / ispitivanju  | Final test/assessment report  | Доклад об окончательной оценки / тестирования | Endprüfung / Bewertungsbericht |
| 11 | Izveštaj o ispitivanju pritiskom | Pressure test report | Отчет о испытательное давление | Druckprüfung Bericht |
| 12 | Uverenja o kvalitetu materijala (3.1, 3.2, 2.2) | Certificate for parent and welding materials (3.1, 3.2..) | Представления о качестве материалов (3.1, 3.2, 2.2) | Zertifikat für Eltern und Schweißen von Materialien (3.1, 3.2 ..) |
| 13 | Izveštaj o IBR | NDT reports | Отчет о неразрушающий контроль (НК) | ZfP Berichte |
| 14 | Kvalifikacije ili procedura izrade oblikovanih delova | Procedures and approvals for main part made by deformation | Квалификация или процедуры создания формованных деталей | Verfahren und Genehmigungen für Hauptteil durch Verformung gemacht |
| 15 | Kvalifikacije tehnologija zavarivanja | Welding procedure qualification report (WPQR) | Квалификация технологија сварки | Verfahrensprüfung Bericht |
| 16 | Kvalifikacije zavarivača | Welder /operator approval | Квалификация сварщиков | Schweißer / Bediener Genehmigung |
| 17 | Kvalifikacije IBR osoblja | NDT personal approvals | Квалификация персонала по НК | ZfP persönlichen Zulassungen |
| 18 | Plan proizvodnje | Production / manufacturing plan | Производственный план | Produktion / Fertigung Plan |
| 19 | Analiza rizika | Risk analysis | Анализ риска | Risiko analyse |
| 20 | Kopija natpisne tablice | Copy of nameplate | Копию таблички | Kopie Typenschild |
| 21 | Izveštaj - Kontrolni uzorak zavarenog spoja | Report – production test plate | Отчет - Контроль сварных соединений | Report – Schweissen Produktion Testplatte |
| 22 | Izveštaj o toplotnoj obradi | PWHT report | Отчет о термообработке | PWHT Bericht |
| 23 | Sertifikat o usaglašenosti | Certificate of conformity | Сертификат соответствия | Konformitätserklärung |
| 24 | Deklaracija o usaglašenosti (prevod) | Declaration of conformity | Декларация соответствия (перевод) | Konformitätserklärung |
| 25 | Plan kontrolisanja i ispitivanja | Inspection plan | Осмотр и испытание плана | Prüfplan |
| 26 | Opšti dokumenti Proizvođača opreme | General documents of manufacturer | Генеральный документыпроизводители оборудования | Allgemeine Dokumente des Herstellers |
| 27 | Procedura za sledljivost materijala ili izveštaj o prenošenju oznaka | Material tracebility procedure and report | Процедуры прослеживаемость материалов и отчет о передаче этикетке | Material Rückverfolgbarkeit Verfahren und Bericht |
| 28 | Izveštaj ili skica ostvarenih mera | As built drawing or measurment report  | В докладе эскизы или фактические меры | Wie gebaut Zeichnung oder measurment Bericht |
| 29 | Uverenje o baždarenju kontrolnog manometra | Pressure gauge calibrating report (used during pressure test) | Сертификат калибровки управления панелью приборов ( используется во время испытательного давления ) | Manometer Kalibrieren Bericht (verwendet während Druckprüfung) |